大清宣統二年

叻報

第八千五百五十一號

（本館在哥勞實得力門牌十一號）

庚戌八月初七日

Printed and Published for the Proprietor by （大英一千九百一十年九月十號禮拜六） Ho Joo Keh at No 11, Cross Street, Singapore.

本館新聞紙逾禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也日餘報紙備刊送外復不惜工本從外國採辦新式機器以待與各官紳刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊印工緻絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原稿其有關世道人心者附登否亦須無碍於人而後始錄其有聲明或文以及支離瑣屑者槪不登錄刊後諸君來札會新自願更須寫眞籍里函後致登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹啟

○請看黎合隆黎源盛兩號之竊影庇嚜金綫改寄石叻朱有蘭專售之原因　啟者本號向在中國廣東省城內太平新街開張揀選正色上好眞赤金綫運來石叻埠一向經寄中街朱富蘭號售久蒙諸君賞識遐邇馳名今因朱富蘭號生意已經歇業本土人勢難將貨批其代售是以本年七月初一日起即將黎合隆黎源盛兩號金綫專寄朱有蘭號專售并無分寄別號發售其貨招牌紙內外裝璜俱照舊式惟將招牌紙內之朱富蘭三字改換朱有蘭三字而已今經在石叻埠遍發傳單并登告白如有無恥匪徒胆敢捐偽貨冒充黎合隆黎源盛字號或將兩頭尾加多正字或添老字貢字及其記等或效嚜頭眯般影射之類一經查出定即執拿偽貨充公稟官究治決不姑寬特此遍告原因俾衆咸知本號之金綫改寄石叻朱有蘭專售之緣起也倘蒙　仕商賜顧請至石叻埠老北京中街門牌二十三號朱有蘭號採買認明招牌及黎合隆黎源盛庇嚜印紙庶不致誤此佈

清宣統二年八月初二日

廣東省城黎合隆黎源盛主人譚謹　伍

○失字聲明　啟者弟因戌申年四月間歸梓念切悄悄中有遺萬德隆合約字一紙系同昌合同部一本土地字一張不知遺失抑或蛙虫毀壞或者遺失被外人拾得來報者弟願謝花紅銀二十元不然設有奸人藏匿或者假弟名字買賣者須於一禮拜內來報從早追究否則作爲廢紙此佈

宣統二年八月初二日

李云法謹啓　丑

論說

重民說

吾國之官。體制隆重。其出入也。鳴金清道。扈從如雲。前車數十。後車數十。行者避道。不敢仰視。其隆如帝。其尊如天。及其究也。民知畏官。不知愛官。惟有怕官。斷無敬官。由是官之與民。其間相去之階級。不啻九天之與九淵矣。所謂官民隔膜一語。猶不足以喻其眞實情形也。官也者。代國家分辦各事者也。民也者。出苦力以養國家及各官吏者也。然則所謂官者。除誤國蠹民油滑荒謬等輩以外。其餘稱職之好官。亦不過如一舖中之受僱工人。自掌櫃以至苦力。受舖中之薪金。辦舖中之事務已耳。彼民也者。出其爲千辛苦之力。以謀一飽。猶必節衣縮食。以奉國家維正之供。自非水旱偏災。救死不贍。則供羅納稅。靡有間然。尤復出產有稅。落地有稅。出口有稅。入口有稅。舉凡百物。莫不沛官吏以皇大雨露之恩。身受者應如何感激涕零。亟思圖報。而乃賤以視之。咸以臨之可乎。且夫三代以後。井田制變。民間賦稅。雖一絲一粟。亦無非剋減其分內之財。以爲賄與矣。井田之制。每夫授田百畝。非九百畝。八夫耕之。通力合作。計畝均收。其間或助或徹或貢。微有不同。無非以其所獲之什一。以奉於上。是彼小民者。不費甚本之金。不費薪勞之力。平空而得百畝之田。歲以其田之所穫。奉還什一。歸於業主。民間藉國家之田。而力有可用。國家藉民間之力。而歲有所資。此天下公平之辦法。後世以降。生齒日繁。其制斷不可以復行於今日。今之田畝。民自置之。民自耕之。納稅一法。幾成義舉。乃彼官吏。不知感謝。不思圖報。猶日言治民防民。甚則妄報民變民亂。夫使吾民爾相率齊行。不納賦稅。謂之爲亂。謂之爲變。猶之可也。今吾國之

民。。自古以來。。誰未有提倡不納稅之義者。。舍其最有把握最大關係之事。。尙未辦到。。而謂其至於變亂。。有是理乎。。毋亦做官吏者。。不知愛民。。不知重民。。不知衞民。。不知順民。。而日事威民刑民。。削民奪民。。故有時民不能忍。。至於洶洶。。而官吏方借此以邀功。。因罪而誤奬。。故不曰安民有方。。而反言平亂迅速已耳。。聞之美國第一等人物。。常不居官。。其居官者皆第二等人。。又昔有日本某報。。稱官爲役。。蓋道實也。。此皆國人程度已高。。無復能以空架子飾紿人及驕傲人之實在徵驗也。。方之我國。。誠有未逮。。但願一般官吏。。稍自貶抑虛文。。使與人民階級稍近。。則或者其庶幾乎。。　選

本館譯電

○船長罹災專電　本坡實得力太晤士西報得接初四日檳城發來專電云探悉東方輪船拜一日下午曾遇意外之災因爲該船之司舟威廉君立于駕機之上該船係由仰光來嶼時値天色不佳致被風濤捲陷艙面現在醫院中其右腿及骨已離原位又因工部局速送病人之車輛爲警役拉症之故改用巡警手挽之病車送往醫院以致延緩二點鐘久再問一點鐘工部局之車輛方能乘過駛到云

○英德私偵之兩敗專電　本坡實得力太晤士西報得接初四日德京發來專電云德國副將某在于英倫被拘因其私繪得炮台圖之故英國報紙疵其意見以爲此非偵探之事然而實犯法律云同日英京勞打來電云德國之摩頓波士報云王家律師查驗函札罪緘已計實充足可疑之根據循控在于摩廿島之兩英國人勿連煨與甫連士兩名着將兩被告警禁笠式獄中而控以偵探禁地之罪云

○德儲將遊埃及專電　本坡實得力太晤士西報得接初四日德京發來專電云德國皇太子將來遊歷東方等處時小住埃及云

○班后旅奧之風傳專電　本坡實得力太晤士西報得接初四日德京發來專電云風傳班國皇后因爲國中教會釀亂往居奧國一節現在奧京謂爲不確云

○波斯延臣意向之驟改電音　初五日英京勞打發來電音云波京消息云延臣美衣里士君近日忽然決意聘用美國財政顧問官非如前者欲用德國之財政顧問官云

京事

○借款問題　九月十一日早晨度支部尚書澤公正擬赴陵忽蒙召見諭因盛宣懷來京目的本在借款修路而度支部曾有限制借貸外債之奏在先是以攝政王著與盛同時伺候以便詳詢借款利害賢王之愼重國政於此可見一斑　樞府各大臣借款之熱念甚熾日前特與徐世昌及澤公等籌議擬借外欵修築川粵滇桂等處鐵路及開採蒙藏金礦陝西油礦雲南錫礦以闢利源惟會議秘密其詳續探再誌

○其言也善　慶邸近語期貝勒曰軍機事繁責重年來交涉尤多遂事謙愼猶虞貽誤愼勿稍涉疏懈余年老多病決計乞退汝其善爲圖之

閩粵

○拒絕鄰土　請禁鄰土入口現尙未奉部准聞日前松制軍復電達度支部力爭俎再經一番陳說度支部必不能再袒土商而仍令放行松制軍之造福於吾閩人大矣哉

○鹽務商辦　閩省鹽務自歸鹽政處督辦飭備整頓以來雖有籌議計畫尚無良策近聞當事現擬將閩省鹽務仿照某省辦法統歸殷商包辦除課釐照原額認繳外每年尚可報効若干萬未知可實行否

○粵請召集　粵督據廣東諮議局呈稱竊查諮議局章程第三十二條內載常年會每年一次會期以四十日爲率自九月初一日起至十月十二日止又查第三十一條內載諮議局會議期分常年會及臨時會二種均由督撫召集各等語九月初一日爲開會之期現計爲期不遠經合呈明擬請督部堂分札各府廳州縣飭催各該屆議員依期到局會議俾得公全表決萬勿放棄權許是爲至要云云

○風潮已息　新安縣屬東鄉大鵬等處地方日前因抗釘門牌滋事以致督院先行派委汪守拱宸馳往查辦迨汪守返省稟覆銷差後再由督院另行派委水巡總辦蔣守願馳往會仝該地方官切實開導妥爲籌辦在案茲聞蔣守日前已據情先將東鄉等處電稟督院司道各憲矣略謂東西路均已辦妥惟西路略有無知尙未黏服然一經勸諭亦皆樂從因原備門牌不敷須待趕造故略爲就遲茲已往大鵬勸辦云

○徵募預備　近陸軍部以籌議擴充海軍所有海軍內應需艦隊水兵宜於沿海地方選擇徵募所有沿海區域廣東屬境內如潮惠廉雷瓊崖各處皆屬接近海濱沿海居民大半習慣風濤熟悉海洋事務應酌定爲征兵區域以備將來開辦征募各事惟該處民情風俗一般習慣事與應詳細調查

即請將各沿海詳細情形詳查列報以便查核一切現已咨由大吏轉飭各處一律蒙同查辦矣

○接仗續聞　大埔高陂去月十九早來函云內山鄉民十七日連合約千餘人由上路蜂擁而來官兵二三十名已入重圍幸天雨驟至下路之守隘官兵又穿山路至山嶺向下猛擊鄉民見勢不佳（一說所用火藥已被雨濕）退入山隘十八日下午一句鐘鄉民又由上路出戰接仗約四句鐘始行散隘湖鄉援軍是日下午五句鐘陂陂市人心稍爲安靖矣又聞十九早鄉民復出各於褲帶上懸一假包在高陂墟背開仗九點鐘趙鎮軍船由黃竹枝河面經過向來船詢知即趕快船前行云又聞十七八連日接戰鄉民傷斃者甚多並被兵斬獲首級四顆而官兵間亦有被斃者所被重傷數名現載回鄉醫治云又聞饒平縣民有與內山鄉民聯合相約出陣者黃尚督弁已稟稟與道憲轉稟省憲派兵云

○粵省京官呈准鹽抵賭餉之佈告　敬者粵鹽加餉試辦經同鄉聯名呈請鹽政處度支部將所加之餉聲明先儘撥抵賭餉茲奉批准理合通佈即希亮察（批語錄下）廣東京官內閣中書楊梁元等呈稱粵鹽業蒙整頓請將歲增餉欵先行撥抵賭餉由奉批據呈已悉此次整頓廣東鹽務所增欵項以之抵補廣東賭餉本屬可行惟粵督原奏謂各項現費與正課相埒本大臣派員到粵復據粵紳聲稱該省鹽務規費約有五百餘萬兩如果實有此數則提出規費抵補賭餉已屬有餘是以奏交粵督切實查明和盤托出詳細造報一俟造報到日抵餉自不患無著倘或提出規費爲數無多仍當將此次新增鹽欵酌量撥抵該省賭餉本大臣斷不稍有所靳也該中書等其毋過慮仍候度支部批示此批

本坡

○命案決疑　初四日在荷蘭街發現瑞士人下扶夏曾耶屍身及檢驗情形已兩誌前報茲又探聞醫吏已信死者係爲出于意外身亡而實無被仇狙擊之理由足供証佐蓋緣死者傷處僅得腦後一穴倘謂被人由後所擊則得于屍傍認明確係死者所用之槍何以并無擊打之痕跡遺留抑或縱裂如是則謂爲仇殺似不足信云

○私製國幣案詳臬　客人范班蕭亞啟兩名因犯在于芳林巴虱門牌五十一號屋內私製銀票被差搜獲車輛埊模及已成之十元銀票等物拘控在案情形已詳前報茲悉昨午二堂提訊暗牌總差梁蘭登堂指証云拜二夕（即初三夜）予與總差敖呂芬等同到犯屋窺見雙扉外鎖內有燈光乃在騎樓下狙伏數分鐘久始見被告首名范班次名蕭亞啟同到門前范班正在出匙啟鎖瞥見予等搶之飛遁予等尾追拏返其時蕭亞啟早已遭擒當即追令范班探鑰開門分投搜檢隨在樓上廳事中之地下發現石坂兩塊石上印有十元銀票之前後兩面花草文字廳中又得大車一架及其他製造僞票器具物料內有木印一方雕有監督簽發銀幣人員華呂打衣耶敦君醫夫衣卑尼君（均曾任本坡輔政司）施耶士辛達士君（現任七州府總華民政務司）三人簽押字樣以上各器物均由予等携返捕房云云　証人華人王寶供稱予居亞納寶得力西八月十五號（即華七月十一日）曾將石坂兩塊賣與被告曾銀一百四十元詢明此石乃係運往吉隆者云　証人華人修容匠陳北悉供稱予居芳林巴虱門牌五十二號（即犯屋緊鄰）已四閱月每見被告黑夜入出門牌五十一號屋中白日則否云云太守訊畢備錄証供判令將案詳臬核奪

○樹乳累人　近來叻地每每發見無主之屍身或在路傍或在草埔或在樹下或在郊中屍皆襤褸不堪又無屍親到認想皆一身孑然無人倚靠既貧且病以致於斯者但此等屍身較於平素爲獨多頗堪令人駭異爰稽厥故大抵皆被樹乳所累而來因近來樹乳之市大爲發達人多抱有此熱四處隨山刊木以種樹乳廣招工役前往工作而新闢之地往往嵐瘴逼人諸工役之體質稍弱者即不能堪因而成病迨至病重發回叻地既無所依又乏資以供醫藥遂輾轉而委諸溝壑此露死者之所以特多也噫樹乳之累人殆如此其甚耶但不悉彼發樹乳熱者閱此報章其亦有戚然一動於中否

○訪員仙逝　本館公堂探訪員溫有義君今日凌晨病終于加龍旅次享壽五旬惜哉

濵按溫君閩籍而叻產二十年前曾充本報訪員改充星報訪員去歲以來復充本報探訪公堂案牘之職性謹而身勞與記者同事最久近抱足疾僅歷數日遽聞捐館我心戚然緣其身後蕭條且尚有白髮慈親朱顏少婦與黃口孺子死者固已矣生者彌難爲懷想溫君平日交遊頗廣凡屬友誼當必有以處之畀其存歿均感也

○傷案堪疑　初五夜閩人陳嘉多以犯竊故在丹戎巴葛被差拘返捕房旋有應爲之事請准外出派一孟加里差同行孰意一出門

前彼即飛遁該差追緝彼又呼集華工多衆勢將奪犯毆差差知不敵奔回捕房報警立偕差夥復往又不意衆皆星散陳則仆于道左喉部重傷至于垂斃原因凡無踪兆差等無奈將彼舁赴醫院昨差查知傷處畧愈再閱一兩日便能訊取供詞矣

來稿照登

揭明總滙新報褒貶失實事 ○昨閱總滙新報登有方便醫院又耗去百餘元之新聞一則其中詞句顯係有意出入殊失報界公言之價值今余特將其事揭明登報俾衆得以知其得失是非所在焉查該醫院之蒔植花木也實爲未經公議創我董事輩亦多未知之迨至該院僱有工人廣羅花木即花盆一物亦已置有自餘其種種陳設居然頗闊綽無殊前日余到該院騐視厰狀詢諸院中人役方始知之余故大不謂然以爲本院方事興建款項仍多未足而應留之重要物件尚以缺欵之故未能足備安可再擬此有限之公欵而作爲徒供玩好之需若將來積有餘資然後種竹栽花以謀娛悅亦未爲晚今則百凡待舉尚恐力有未逮何能遽及於斯因當衆役之前以言關其不應如此并未有飭將工人辭去也迨至去月廿四日本院會議之際林君維芳起而暢論此事之不合應將栽花之工人辭退余以其所見甚是遂起而贊成是議以上乃停此蒔花辭退花匠之實在情形也不意該報所錄竟大不然一則謂衆以該院地方空曠宜蒔植樹木再則謂槩商之主席亦以爲然試問其所謂衆者係屬何人所謂槩者又屬何人其能一一指出以証明衆字槩字之義否該報又謂該董事對於此舉既不贊成何不於事前當衆宣佈請衆提議此說更爲奇謬夫該院之蒔植花木既未會議我董并無先知之術安能於事前宣佈更安能請衆提議實則余到該院見此花木詢諸工役始得而知乃該報竟以余不於事前宣佈可謂荒謬絕倫矣該報又謂前後僱工及購買花木等費約需百餘元今一日發之則醫院又耗去百餘元云云此說不但苟謬無倫并且愚陋至於極地矣該報既知此事興辦兩月已耗費百餘元可見其費之繁徵是以往則每年需費六七百元更閱數年數十年所耗之鉅更難預算余之爲此正爲惜費計耳詎該報但知已耗之百餘元竟不知未耗將耗而勢又不得不耗之數千元或數萬元於其後矣知識淺陋見地糊塗乃亦學人執筆妄論是非得勿可恨可怪而又可笑之甚耶此等謬言余本不屑與之較論繼念此係公衆之事恐有不知此中詳細遂其所惑致令人心者余故不得不詞而闢之也如此庶諸君見余所述藉以知得失是非之所在焉則幸甚矣

廣惠肇方便醫院董事一份子梁鐵修佈

星洲辯論戒烟會第一期題目

禁烟之期限宜速抑或宜緩

右列之題目准期本月初十號八點鐘在本社開會辯論如有熱心志士欲担任辯論者祈爲早日到社通知爲盼是期目下担任辯論宜速之問題者爲江君耀祥吳君逢超担任辯論宜緩之問題者爲楊君國民張君玉濤四位并請邱君繼顯繙譯閩粤方言如有續報担任辯論者本社更爲歡迎也

宣佈開辦辯論戒烟會之目的

竊思理不辯則不明學愈博乃愈精本會之設所以請高明時到辦論使來聽者知戒烟之的確有益於吾國之眞理由得采其言互相傳述以勸勉我同胞而本社又欲藉高明之雄辯而逼出一速絕烟患之善策以救我國魂此本會之目的也且昔者孔子之所稱爲敏而好學之孔文子猶時有下問而況愚魯不學如同人等以之膺除弊之責敢自足而不求教於高明以匡我之不逮者乎同人自念本會已興辦四年論實事則覺毫無寸進撫躬自問負咎良深恕我者雖有寄人籬下欲禁無權之一說以替我解嘲然未始不由本社同人之德力不足以感格我同胞之所致也此後惟有願我同儕之高明有道士夫逢期辱臨賜教俾本社得遵道而行庶幾戒烟之效果早收是則本社之幸亦吾國全體人民之幸也是爲佈茲將規條詳列于後以供衆覽

計開

一本會辯論時與演說大同小異且由本社同人發起故不必另招會友惟名目則於戒烟會三字之上加多辯論二字以示於演說稍有區別担任辯論者屆期則聚辯畢則散

一本會命題必用兩方面設問任由擔任辯論者自擇一方面以發論例如本期之題目爲（禁烟之期限宜速抑或宜緩）則担任辯論者或取宜速之一方面以發論或取宜緩之一方面以發論均聽其便惟須先期兩日將銜名住址并註明所擇該方面之問題函告本社俾本社知擇何方面發論之人多寡如或擔任者全數均偏擇一方面則本社可得函告一半擔任者改擇則方面務求兩方面之辯論人調勻則辯論時不致有所偏而到聽者亦得收兼聽則明之益也

一辯論者之先後臨時均由主席宣請辯畢則以多數取決定勝負

一凡有熱心欲担任辯論者不拘會友與否均一律歡迎惟辯論時不得談出題外

一每期辯論均設客坐以便有心人對聽

一每期開會時刻均以八點爲準

一每期担任辯論者所發之言論均由本社書記員擇其紀錄刻入解毒報以質我國人采擇

一辯論者須多求根據實事不必太過敷演泛言

一或有文人雅士不暇出而担任辯論欲將該期題目著爲論說以惠本會者本會更爲歡迎惟刊錄與否原稿庶不奉還

庚戌八月初七日　星洲振武善社披露　田

GUTHRIE & Co. Limited,

牙直里有限公司告白

娓慧勝之三品酒此標之
酒銷流于華人各大公館
及甚多著名商人所購飲

與一千九百零九年正月一號

新嘉坡牙直里有限公司謹啟

吊山標
窖酒

蜜酒

新嘉坡牙直里有限公司謹白

牙直里告白

此種鐵板天下各國均已通用能助灰土爾價之更堅以此爾和灰土則省甚

逐塊之鐵板可供鋪地鋪牆及上蓋井作各項之用

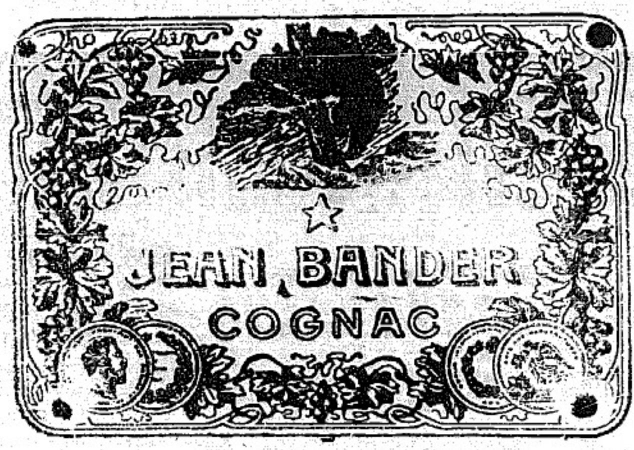
以下所列各處皆有舖施此種鐵板
新嘉坡之大會堂
有藏大酒店
自來水池
吉隆坡之濱達銀行
網咯之法國銀行
檳城之滙豐銀行
葛廉閩之憲政司署及荅多屋宇均用此種鐵板本公司貯在倉中甚多　諸君有欲詢問詳晉者本公司深願詳爲告訴特此佈　聞

牙直里有限公司謹啟

西一千九百零九年正月一號

名酒宜沽告白

啟者通佈
諸君知之齋醫拿乃是角匯之萬蘭池酒雖
然此標沽值價出公平而照國家新章甚多他家冒名之
標頭亦能作為常酒入口本公司甚願告知
諸君無論
如何必須沽真齋醫拿之偽鑒萬蘭池酒為佳特此佈聞



新嘉坡牙直里有限公司謹啟

BUCHANAN.

蒲加丹威實鉀酒曾供

英皇及議院軍之御飲

酒係此酒為第壹上品

在於市上所沽威實鉀

英一千九百零九年元月八號

慕顯公司謹啟

時報附張

大清宣統二年庚戌
八月初七日禮拜六
隨報派送不取分文

專件

商辦輪船招商公局董事會呈郵傳部文　續初二日稿

查李任內由股東公舉商董唐廷樞等辦理朱其昂及宣懷往來監督北洋自爲督察嗣因唐廷樞調辦開平礦務委員馬建忠敗壞大局經宣懷奏李文忠命收回之後由股東另舉商董嚴瀠等辦理李文忠因事太繁雜以宣懷爲股商所信服奏明督辦乃得規復擴充稍收成功袁任內先以楊升道爲總理雖多派委員仍重商董猶能守成嗣因楊內擢乃偏任委員無所統率遂致諸事廢弛其弊延至今日上年幸得改隸大部准遵商律設董事會註冊商辦是中國商務一大轉機凡爲股商咸曉然於大部之注重商業同深慶幸詎料董事會成立將及一年所議整頓各事除清釐契據裁撤乾修外如更換總船主買煤修船攬載搭客一切出入以及棧房多因洋人短欠棧租各弊病皆不能改總局如此分局可知董事會幾同虛設股東等責備甚嚴揆厥情由咎不在辦事諸員而在用人辦事之權限不明若再因循僅以董事爲議事機關以委員爲辦事機關此局潰敗尚可謂官力不難籌欵重振其如中國實業何或問股東何爲而力爭則曰爲商辦二字官既不任利害辦事者當歸股東公舉不當歸官委派又問董事何爲而亦爭則曰爲官督二字董事當受大部管轄不當以委員監督擬請俯賜援照日本郵船會社准由股東在董事會之內公舉會長並由董事選派理事仍呈請大部核准並請遵照欽定商律第七十七條公司總辦或總司理人司事人等均由董事局選派如有不勝任及舞弊者亦由董事局開除其薪水酬勞等項均由董事局酌定所有董事中公舉辦事首領或稱總理協理或稱正會長副會長均請部中核定並照北洋創辦時於商董之外另派委員一二人監查利弊並管運漕所有辦事機關悉由董事首領會同部派人員隨時呈報查核以符官督商辦之實在以上皆係股東意見誓懇請董事會轉求邀准者也董事等既爲全體股東代表不忍稍存五日京兆之見用敢代爲瀝陳代乞大部俯念中國商務關係至重上稽商律下順輿情並參酌創辦成案東西章法處衷採納不加斥駁商務幸甚抑宣懷更有請者去秋董事會成立後經股東公舉到會自愧毫無裨助今年因病已數月不能赴局五月初常會衆股東援照路礦各公司公舉總協理當場辭明招商局雖是完全商股但界限不明何能整頓若照歸見應將格式書定再定選舉何人至於各股東以宣懷爲老馬識途兩次公舉若是興旺時候決不再就値此時局艱難亦應擔此責任但病軀未愈病好尚須出門應請另舉賢能無不力助等語所擬書定格式係指用人辦事而言仍以官督商辦爲宗旨區區之意並以附陳再此呈蓋用本公局關防董事等署名於後又董事張允言赴奉未回不及署名須至公呈者　董事盛宣懷

施肇曾　譚國忠　嚴義彬　鄭官應　唐國泰　楊學沂　何聲灝

查帳員　顧潤章　嚴廷楨

自殘

彈壓械鬥　○歸善屬沙坊村葉氏聚族而居田肥地茂室富人稠丁口約及萬人縱橫二十餘里誠居邑中之鉅擘也月前葉氏某甲夫妻二人舁豕一隻出墟求售妻先歸留夫收銀故獨自遲回中途被劫鎗斃當時未知賊爲何人後聞人言嘖嘖疑是鄰村李氏所爲李氏自謂五百餘人豈敢以卵敵石憤葉誣控激成械鬥連日血戰各有損傷皆用娘子軍赴縣稟報請驗又上洋圍村楊姓與白泥塘文姓械

門先以楊姓與周姓互鬥田姓帮周姓被楊姓擄去一人後楊姓六人赴羊城由泥塘經過不料被文姓數十人突出截擄去請文姓舊年與楊姓械鬥曾聯周田結盟守望相助故出此舉楊姓登即遣十數婦人赴縣稟請吊放頒令恐其情虛押候年老者二人隨即派差赴白泥塘吊放文姓自知理屈串同田姓數人詞呈兩造謂彼在村前互鬥誠恐連累故盡數留下今蒙吊放將人解到縣署頒令見其詞近情理故不加責楊姓人多間有不識之輩誤會縣憲偏聽憤憤無可洩連日與文姓械鬥炮聲隆隆頒令探聞沙坑葉氏集資十餘萬金勢甚猖獗誠恐蔓延日久難以收拾故先往沙坑後到上洋園即日會同東路巡防第三營吳管帶督率勇弁并運開花炮前往彈壓矣

門案詳情　○增城營參將梁朝爵署增城縣朱爲潮覺稟制憲略謂縣屬命嗣寺姚姓與岡尾張姓因爭墳械鬥先經胡前令莊參將會同彈壓止鬥革押紳士勒令交兇繳械未到本年正二三五等月兩造迭次互鬥傷斃多命附近山吓姚姓帮姚學吓馮姓幫張並波及大嶺瞓水各姚姓搶擄焚殺無所不至吉前令彈壓不息知縣抵任訪聞兩造藉口墳山案未結相持不下當即親詣勘明墳地傳訊秉公定斷取結止鬥勒限交兇繳械詎料墨未乾兩造復尋衅鬭門張姓恃強尤甚藐法已極非嚴加懲辦難息禍端現經參將等率勇馳往嚴行查辦容俟查拘主謀糾鬥及帮鬥各兇匪務獲追繳槍械訊供詳辦外合先電聞（督憲覆電）該縣張姚兩姓鬥案旋止旋鬭橫蠻已極現經察明鬥案嚴究主謀人命即令抵償官兵在鬭場彈壓鬭匪如敢拒捕准勇開鎗格殺勿論鬭械槍枝認眞搜繳鬭產清查除留祭費外提辦鄉族學堂以化梟鷙云云

叢談

迷夫邪教之敗露　○佛山附近西了鄉廿某、娶石肯鄉梁氏女爲妻、廿貌甚劣、年已四十餘、氏正妙齡、常存厭夫之意、廿經商外埠、去歲始回、詎年來家道不寧、廿與伊母常多疾病、非求某術士占算、言伊家中必藏有壓勝邪術、致被使迷、廿潛行檢察、果見臥榻脚下、壓有童子骨殖三枚、紙紮一張、發掘地下、並有鷄卵七枚、廿向氏窮詰、直認迷夫邪教、係由佛山普君墟西街、蓮慶菴女尼傳授、廿四日廿糾率同夥數十人、將氏鎖拏、帶至該菴、先行投告公局坊人、就將菴尼拿究、惟尼等聞風遠颺、僅留有幼徒守菴、鄉衆擬將幼徒捉拿、隨經坊人力阻、衆始散去、將來若何追究、容俟續陳、

兇黠無匹反受腹破　○惠州水東街勝記剃頭舖、有伴名張石泉者、自云精曉神打技擊、若與人比武、口念神咒、雖刀鎗不能入、水火不能傷、適本街某鞋店亦有此等技師名李羊牯、在該處招徒教授、互相妒忌、七月廿五晚初更時候、兩技師角技、即取裁鞋底皮刀試之、在腹上一劃、不意腹破腸出、命在須臾、該店伴即舁張某往同善堂調治、廿六早兩坊警丁聞耗、即將李羊牯綑送縣署、店東拘往警局、事關人命、兩舖店東各伴心心甚惶恐、恐不免以人命而興訟矣、此種邪術、最爲民害、小則釀出人命、或起爭端、大則蹈拳匪之覆轍、有地方責者、可不加之意歟、

諧評

袁慰庭足疾何許久尚未愈耶　燦

要時子前夕在寓、與友談及攝政王以國事艱難、人才缺乏、決意起用前任外部大臣袁世凱、曾諭樞臣電促袁到京、乃袁覆電、則云足疾未愈、稍緩即來、不禁爲之粲然曰、異哉、何袁之足疾、已逾一稔、尚未痊愈也、意者袁非有足疾、殆有心疾歟、言次、適有老媼手持竹竿長烟筒而出、不慌不忙、向要時子曰、金口話過、最爲靈驗、袁世凱本非有足疾、惟其開缺之諭、則明謂其有足疾、使天下之人、知其因足疾開缺、非有他故、以釋羣疑、是以袁自開缺後、即得足疾、至今雖跬步間、想必需左右扶持也、袁之足、跬步間尚需人扶持、何以能到京耶、要時子曰、然則袁之足疾、旣由金口話過有而始有、必由金口話過無而始無乎、媼曰、是也、要時子曰、據汝所言、恐袁之足疾、終不能愈矣、袁之足疾、不得金口話過而未愈、不能到京、倘金口不話過、而袁之足疾愈、日間到京、又作何說耶、媼笑而不答、噫、袁殆有心疾、非足疾也、袁實無出山之意、故以足疾爲詞、金口之言、出之於媼、適成其爲媼斗、

粵謳

花晴館　（聞方便醫院因種花事想起風潮戲代院主栽花

人作辯護士謳此報衆） 漁

花咁靚　怕也趕緊嚟栽　時來花發你致拜服我多才　呢陣花花世界斷冇話花唔愛　至怕有酒無花笑口懶開　況且地面得咁幽閑工課又咁自在　若果係毫無思想點對住總理恩來　所以前人種果須儹耐　等到柳媚花明佢就讚我聰哉　我啲樣立心原本自愛　唔算係有罪　可惜个的主張唔種者太過痴呆

告白

諭領憑照示　○大英新嘉坡國家示　爲曉諭發給憑照事照得本坡換領酒館憑照之人名單經已錄齊現在發給憑照諸人員定于一千九百一十年九月二十號禮拜二齊集會議此爲示仰商民人等一體知悉爾等有欲觀看領憑人名單者可于辦公之時刻前往輔政司寫字樓或赴官報總局取閱可也各宜凜遵毋違特示　給

英一千九百一十年九月八號

生理聲明　○敬啓者牙籠律干籠軍領門牌六百九十一號張福美公司火絞乃張扶來張家區二人合創係作生熟白米生理正鋪乃在吊橋頭粮末里只律門牌四號開張倘諸　商翁有欲與敝號交易者請即移玉賁臨爲盼因恐未及遍知故特登報統希　垂鑒

大淸宣統二年庚戌七月廿九日　張扶來　張家區仝啓　乙

敬啓者所刊之商標本係天津香港永利威字號名下特創生理經在香港政府注冊存案別人不得冒效倘敢私自影射永利威商標者定必照例送官究治特此聲明

天津香港永利威酒庄特別廣告

本號選料精製雙鶴嘜五加皮史國公及各式露酒高糧乾酒虎骨木瓜酒已多歷數拾年其氣味清芳醞釀濃郁厚蒙中外士商贊賞久已在諸公視線恕不再述向由香港文咸西岐豐行發售經在英政府計冊存案仍恐僞貨假冒故於宣統弍年雙鶴嘜改加花邊爲記如蒙賜顧請認眞花邊庶不致魚目混珠也此佈

總製造廠設在天津針市大街　總發行處在香港南北行街岐豐行　分售處在廣東省城靖海門合記行　廿七

宣統二年七月十四日　天津香港永利威披露

承頂聲明　○敬啓者本坡娘馬吉律門牌第十號順興隆號烟酒二公司生理原係林斤仔與陳基治合股同創茲陳基治志圖別業愿將該二公司生理頂與林斤仔承受業經請到公親佘來吉僉核明一切於本月初四日由林斤仔備欵與陳基治收訖而陳基治即爲退股日後順興隆二公司生理盈虧一切均與退股人陳基治無涉而陳基治與外間所有往來數項概由經手是問與承頂人林斤仔無干先此聲明免滋後論

宣統二年八月初六日　承頂人林斤仔謹啓　卅

看看看內服虎骨膏又到

虎骨膏之爲用大矣其功效善能去風止痛不論是否花柳遺毒或因地氣不宜而患骨痛者均宜服食至于腰脇刺痛四肢麻木手足彎曲偏風鶴膝脚氣脚腫以及跌傷打傷用之無不立刻吊傷止痛此膏以治水土不服致患以上各症者祇此第一靈方也

請認字號庶不致誤

(HU-KOH-KU)

始創

LU'S SPECIFIC

去風虎骨膏

TRADE MARK.

登錄商標

盧詩如監製

用法詳載藥標單內

本坡代售處

老爺宮口萬山樓大寶號

大馬路中法藥房

大小坡孟嘉大藥房

豆腐口會豐商店

外埠發行所

檳榔嶼新街口會豐商店

吡叻怡保即巴鄰英國藥房

價目列下

大罇一元　每打十元

小罇五角　每打五元

多買價錢另議

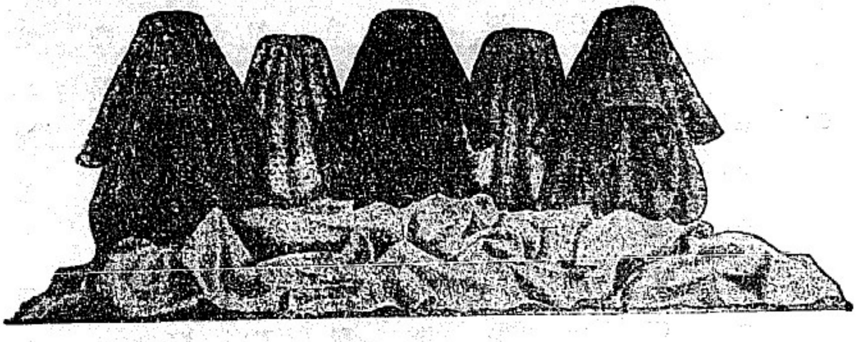
跌打損傷

凡跌打損傷作痛皆因瘀血停積其間宜速用去風止痛虎骨膏以擦傷處以運其血如打撲閃傷各症總先運血爲主運血之藥非虎骨膏不能成其功若因登高墜下撞打等傷則瘀血停滯心腹胸中不散故常見外皮無恙而內常作痛者此症宜食內食之庄虎骨膏以去瘀血而止痛然後多食虎骨膏調養氣血自無不效矣

考授英國煉藥化學執照福建盧詩如監製　孟嘉藥房啓

ROBINSON & CO.

羅敏申公司平沽告白



啟者本公司現在出售呢絨及布疋取值甚廉而質地極美并有布數百塊．皆可作縫衣之料者伏望諸君幸勿失却今年之極好機會祈速 玉臨本公司採購可也此佈

大英一千九百十一年九月一號

羅敏申公司謹啟

代售水槍廣告

啟者特字通知本公司專家代
理出售華廉拿之水槍此槍
現在最大之樹乳園均有用作
毀滅茅草及各
種樹根之用如
用此器比之抽
拔樹根之費可
減五十巴仙本公司在于吉隆
及瑞珍咸坡係託[illegible][illegible]夏巴君為
敝代理人此佈
英一千九百零九年十二月十四號

啟者本公司現辦到奧國最著名之
嘉嚁蘇棉泥（市上呼作紅毛泥）
來叻發售此泥乃用上等之材料製
成最能耐久　諸商翁如欲採購者
請到本公司面商價值從廉此佈

SUPERIOR
PORTLAND ✻ CEMENT
REGISTERED TRADE MARK
MADE IN AUSTRIA

新加波專家代理人慕娘有限公司謹啟

專售馳名捲烟告白

啟者環球上所製之紙捲烟枝多矣未有如稈櫚樹捲烟之佳者此烟名曰加勝巴票此票之捲烟第一精良及在市上行銷其價值又屬最廉此烟係將頂上華衣領之烟

葉捲成此等烟枝隨處均能採購　諸君有欲試驗者請到本公司索取此烟之辦頭不取分文　在于新嘉坡　網咯　西貢等處之專售人乃係利直喃有限公司有欲烟氣藉以暢腦筋而又自珍其身體者請垂　青焉此啟

利直喃有限公司謹啟

西一千九百一十一年八月九號

電車有限公司告白

啟者本公司特字知通　諸君當開晏尼申橋時本公司之電車由石叻門來者現在停止於然申碼頭由是日起電車過本坡之港前往丁律本公司停止之地方茲將電車所往各路分段之處列下　丁律及然申碼頭　忽勿里芝律及嗎吉實得力　然申碼頭及丹戎巴葛　丹戎巴葛及浮羅勿勝尼渡頭　惹娘船澳及石叻門　茲將每段之車費或不及一段之車費開列　一號收銀五占　二號收銀三占　茲將上言全段之車費開列　一號收銀二角　二號收銀一角二占　電車由清晨六點半鐘起至入夜六點半鐘止在兩頭之車站停止六分鐘　電車由入夜六點半鐘起至十一點鐘止停止八分鐘　以上所言最早及最晚之電車由兩頭停止之處前來或前往本公司在麥干施律之車站此佈

英一千九百一十年三月二號

電車有限公司謹啟

大英一千九百零六年六月二十二號

利直喃有限公司告白

本公司所沽之正金鐘標久已通行已蒙諸君所共認不意此酒消流過盛奸商志圖射利致魚目混珠不分菽麥而　諸君有嗜以飲此等假冒酒者爲害甚大本公司不得不將此中詳細佈衆通知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也敬者所

近來竟有棍徒假冒本公司正金鐘標其標籤式樣本公司之款式多有不慎受害甚深因本公司所沽之正金鐘標不惜工本務以循上買醫料最以故嘗飲此酒者輒觸其益類近雖名陽洲徒但冒酒之氣味醇同樣昔大異沽其所故之價比之本公司更廉本公司所運到正金鐘標其標頭經已禀官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標者務必留神細察勿爲假冒所誤再者本公司正金鐘標有所刊標頭爲據茲將標頭三式附刊報中以免誤認從此佈　聞

新嘉坡五条呼喀公司
專辦祖家頭上美酒發總代佈
前膠庚承蒙座諸君光顧銘謝申謝

嘉愳鈕公司

大英一千九百零七年二月二十號

利直喃有限公司　謹啟

叻報附張

第二

大清宣統二年庚戌

八月初七日禮拜六

隨報派送不取分文

患盜

行船遇刼 ○日前新會都有施某搭船回省船駛至水口僅十餘里忽見八槳如飛而來且聲稱打刼已而悍賊七八人或握鎗或持械一湧登船勢甚洶洶幸船主由四鄉來後被刼去小洋三十角白米茶葉茶油數甕箱載揚帆而去甚矣水警之不可不設也

被寃哀告 ○安全港商來函云啟者某等向在瓊州臨高縣安全港小本營生近日臨邑盜賊橫行闔港店戶被賊刼盡報官官不理被封刼又來欲奔告大吏正苦人地生疏來時縣署大監倉吏於六月廿四晚逃走重要強盜監犯八名聞有多金運動晚親見臨高縣正堂出示監犯鄭亞三王得秀吳雷陳符二蔡王必寬劉二符吳亞成何三神八名出銀三百八十元犯到賞給有此八犯放出猶如放虎歸山我等財產固盡沒性命且恐不保乃縣主捕廳作爲閒事出此微末賞格誰肯來犯八兒官又不思自緝臨邑俱成賊境懇請登報以救闔縣良民店戶云云

譚州匪獗 ○譚州大岡兩處營衛對守爲香山順德之接壤也農商兩界多集于此詎賊匪以其地勢僻靜視爲出沒淵藪打單刼擄極無虛月以致商務大受影響一落千丈前六月初四夜賊匪連刼大岡何姓數十家擄去何有亮一名勒贖千餘金去月初十日該處商會商董陳某復被擄去至今未知下落邇來尤形猖獗幾無一片干淨土各商店不晚即閉門商出路絕行人因之商旅蕭條民不聊生大有十室九空之概云

會匪更猖 ○順德鄉鯽沙向爲會匪淵藪迭登前報去月廿五晚初鼓時有匪數百假官差到昌教鄉龍天里圍捕各穿軍服蜂擁而進連刼十八家失贓萬餘擄去事主六名適有桑麻鄉蘇某到該鄉探親亦被擄去黎紳冠松出而救護被賊先發鎗轟穿兩腿并腰步所傷甚重武舉黎祺亦被其綑綁更練亦多有受傷聞與縣勘驗矣

拿獲賊匪 ○番禺茭塘司屬河村監生陳公勤家頗富饒本年春間被族匪陳亞滔勾引外匪十餘人明火械刼并擄伊子守仁擄去禁匿香港油蔴地勒贖銀六百元隨經事主備銀取贖現由緝路尾汛劉弁緝綫將陳亞滔拿獲移解番禺縣歸案訊辦隨經事主具赴詞縣稟攻云

匪徒打單 ○佛山地近省垣警兵密佈乃匪徒打單層見迭出數月以來如黃祥華（該號先勒索五百元今再索一百元）石路頭余某宅（已索二百元）石杜街隆泰集生布店汾寧里仁泰布店晉文里葉天成汾流街濟善堂舍人里均隆公正市陳善性低街李宅石門坎文宅聚龍東譚慎堂滙龍坊何宅竹欄長源米店均接有打單之信長源店東鄭阮麗川日前匪等曾將炸藥放在該店門首今又用大石放在閘門上致將更練跌傷現該坊出花紅二百元緝匪云

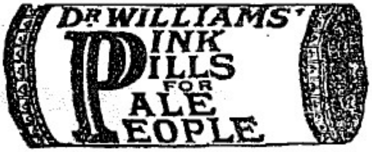
羊城西關寶華新街麥太史第被賊匪陸蘭清投函打單現遣家人李嚴赴水提行轅呈報當奉李提批示謂省垣重地巡警查察甚嚴陸蘭清竟敢投函打單實屬藐法已極候移請巡警道飭行區官督飭巡士嚴密防緝并札飭廣州協多購眼綫將該賊匪陸蘭清拿獲究辦云

會審刼犯 ○去月廿一日英領事會同南海縣會審由香港提回犯人郭勁求區鏡流二名先訊事主林在鄉証人陸振據該事主供順德人本年三月初九夜被匪行刼伊家刼去衣物銀兩復將其一子四姪擄去適值陳振到探匪等臨行時將伊與陳振牽出巷口始行放回現在五孩已用銀一千七百元贖回等語及提該兩犯上堂審事主指証該犯亦俯首無詞云

海外靈丹〇著名粵宦由京來函深感韋廉士大醫生紅色補丸治其積痰哮喘血虛等症並使其夫人病體復原之奇功寓京花翎隊用府廣東候補知縣李羲銓君承道實諸明韋廉士大醫生紅色補丸之功爲家用所當常備之良藥茲將來函錄左云〇余宦粵東廿載政務殷繁身軀素弱先緒三十三年値欽州亂奉前兩廣總督周委巡邊防時值酷暑匪氛正熾跋山涉海奔馳數月感受暑嵐久因遇匪彈傷左肩內外交病延纏數月不能全愈回省後友人囑購紅色補丸照服未及半打內病外傷果然若失去夏因公晉京自津返逕北地天寒余南人且在粵年久體弱不勝其冷致患咳嗽氣虛血少步行哮喘特在大柵欄屈臣氏藥房再購紅色補丸半打服之居然咳止喘消身壯體健步履如常足見是丸功效甚大且無論男女內外各疾服之皆可使缺者得補弱者得強內子陳氏亦因氣血不足經期失調初次來京不慣北地風寒飲食不思身體羸弱勢有不支因同服韋廉士大醫生紅色補丸甫三四瓶身體輕壯經事並期面容漸覺光潤飲食如常故仍按速照服之茲因感戴無極敬題海外靈丹四字以報大德並將愈病之由略錄以冀同胞有病者採擇無疑焉韋廉士大醫生紅色補丸所以能治諸多奇疾者以其爲最穩妥滋生稠紅新血之良藥能建立其身體使之抵禦衰殘各疾以復其所失之精力也此即韋廉士大醫生紅色補丸能治各種奇疾之原由也是丸所造稠濃鮮紅之新血確已醫治凡由血不潔或血薄若水等各症即如血薄氣衰諸虛百損 陽萎不舉 胃不消化 肝經各病 頭痛頭暈 山林瘴氣 風溼骨痛 臀尻痠痛 左癱右瘓 腳氣衝心 乾溼癬癩 瘡疥疔疹 皮膚諸症是也他若婦科各症月經失調白帶白淫男子操勞過度或吸鴉片或因他故致傷身體者一服是丸立即復原其功效之有速如桴鼓焉

花翎隊用府廣東候補知縣李羲銓君之玉照

認明眞樣



謹防假冒

此即治愈李君夫婦之韋廉士大醫生紅色補丸也

韋廉士大醫生紅色補丸 各處商店藥局凡經售西藥者均有出售如內地無從購買或疑有假可逕函向星嘉坡海邊第一度吊橋腳韋廉士醫生藥局購買亦可 每六瓶價銀七大元 每一瓶一元二角半 實價大洋 遠近郵費一律不取

鳳山寺

特字通告各拜神者知悉本寺擬於庚八月十二日下午三點鐘在寺內欲會議舉加二位董事人與今之董事同理寺事如所舉着之董事加過二人者即將被舉着諸位前來投鬮照取

諸舖號如欲舉或助舉董事者宜以字爲據該舉字在八月初十日下午四點鐘之前切着先投交繼勝街中墨徵蘇大狀師之士庫在新加坡高利基門牌一十九號收集各舉字如欲入投者內中被舉之人宜押號聲明愿做董事方準收留而無此甘愿字者即爲廢紙

拜神者每舖面投一鬮而已

茲將舉字格式并愿做董事之字列明於左

鳳山寺

口口口舉口口口爲寺內之當董事人

口口口助其所舉

我口口口如被鬮投着者愿做董事

宣統二年七月三十日　鳳山寺告白　十

Little's Oriental Balm
A Swollen Knee.

精醫風症之良藥

有人當其行路之時自覺膝頭疼痛之難苦若其膝腫則極甚危險因爲此症能令永遠跛足請鄉居于威尼勿釐巴之翳施禮岡君所言 予已患膝腫之症兩年醫生及藥水治之不愈當時已請西醫到境施治無方旣後予用 烈多敦與連打嗎裕 施治全然復愈云云

此乃祇在一千薦紙中之一可云此種良藥已治奇症

若 諸君有患此種病者是必試服此藥

此藥每罐價銀一盧比各藥房及貨舖人均有發售

四一千九百零九年六月一號

DIETHELM & Co., Ltd.

Sole Agents

SINGAPORE.

新嘉坡

利直南有限公司代售

老正庄藍紙烟包

英千九百一十年元月二十號

區允和興陽種子丸

種子固本之道首重精强夫人生天地之間具陰陽造化之氣男精女血已成人形或遇胎孕難成歸罪妻妾不知男有九醜分繕列明心動陽物罷舉一醜也舉而不久堅二醜也堅而不豐滿三醜也白濁遺精四醜也見色即洩難固腎精五醜也精冷無珠六醜也夜多小便七醜也尿後反滴腰酸腿軟八醜也陽物短縮不長大九醜也男子有九醜之症夫婦房事失歡故此種子艱難實由心腎不交先天不足虛虧之故百病叢生必有乏嗣之歎予照祖傳奇方秘製此丸藥性和平不熱不燥若有此症請到本堂最丸服之每服三錢滚水送下不滿數日陽物異常雄壯堅久無比任意交合保腎固精久而不洩可能廣嗣百不失真乃固精養嚴種子第一之聖藥也

每瓶銀 元

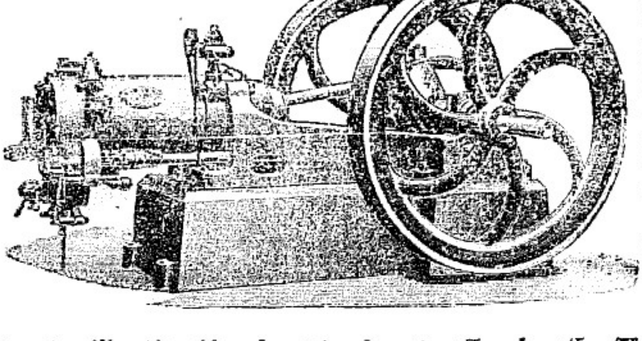
總發行處

石叻會豐商店

庇能中法藥房

宣統二年六月廿日

HOWARTH ERSKINE LIMITED.



啟者本公司乃是建造土木及機器之工師所設本公司之總寫字樓及廠設在新嘉坡美畢芝律又在城中嗎直里律設立寫字樓而在于仰光 檳城 意堅 吉隆 網咯 香港 上海 羊城等處均設分枝之店本公司所造工程乃係建築鐵 鋼等項之屋宇 各式橋梁 鋼 鐵 三合土等項之碼頭 燈塔 水塔 礁石標誌等項製造花鐵等項本公司充當國家包工之役乃水池 塡海工程 火車路 掘土各項工程能槳米較 船澳之貨倉螺旋式之樓梯 製造嵌合各式用火或用水之鼎 本公司內常有沽出礦務 農務種植所用各款之機器 各式車所用之油 各式大小鐵板 大小鐵桁角 錫 鐵鏟 斧頭 鋤頭 巴龍刀 螺絲頭 鐵釘 鐵線 鉛 鋼 及各式鎖匙 井 各機器欽望諸君有欲委任者請到本公司商酌為幸此佈

宣統二年五月廿九日 覺活碼士堅有限公司啟

輪船啟行 〇啟者本公司之毛里末輪船定于西九月七號拜三即華八月初四日開行 查加勝望輪船定于西九月十號拜六即華八月初七日開行 渤勝渣底渤輪船定于西九月十四號拜三即華八月十一日開行 柔牙勝輪船定于西九月十七號禮拜六即華八月十四日開行 亞七蘭輪船定于西九月廿一號禮拜三即華八月十八日開行 馬希恕輪船定于西九月廿四號拜六即華八月廿一日開行 由本坡前往丁加勞 美嫣岩左 吉闌丹 智昌萬拿匯 直汝礮 帮拿聚 八打尼 萬嗇 霜莪勝 六坤 耶宜高門沙 占本 網咯等處此佈

宣統二年正月初六日 一三 伊亞紗悳公司謹啟

輪船啓行告白　○啟

者萬興輪船及嗎也輪船常用往來本坡　文島　巨港諸君有欲寄貨物購船單者請到本代理人國麗公司相商可也此佈　英一千九百零九年三月十一號

代理人羅繩申街門牌廿八號

國麗公司謹啟　好

士禮標牛乳

啓者此標之牛乳經由國家濮用于醫院而視爲貴重之物此標牛乳共有三欵　諸君有欲零沽者請赴下列之行店如欲採購大宗者可赴惹直禮咨及子有限公司爲聘　牛乳計分三欵　第一欵純牛酪閪第二欵淨牛乳醬　第三欵和糖

牛乳醬此欵牛乳醬第一精良從來未嘗有人販運到叻及實純乳酪于罐內而不和他項藥料如此則以此欵牛乳而使孩童及壯者飲之最爲有益而小孩用此牛乳他日長成身軀強壯天下上等之鐵頭牛乳爲數無幾諸君欲買請到下列之行店可也

張和成　衣勿脟沙公司　發興公司　安樂公司　源振豐

廣南生　命昌公司　瀚公司　廣仁興

英一千九百零九年三月三十號

SCOTT'S EMULSION

肺部發炎

一千九百零六年三月十一號些非路多吉街六十三號門牌付來証書予恩肺炎病在牀足有三月凡人皆稱難或復元仍必內傷他身上大肉盡落骨骸現猖後醫生

敎食司各脫滋補乳白鱉魚肝油未食完一罇其胃大開全體戀愈今日他已全愈勝當康健他專食此油復元斯速獨誇其油之奇功以後遇[illegible]布力忌書

何以得治緣由

布力忌現無內傷其實因司各脫所用之羅科田鱉魚肝油至貴而至好者有此靈效可以補療其肺傷生肉其全體聯家魚油斷不有此奇驗因非用至純至猛之油且非用司各脫精巧法製造而致完全消化包十有漁人貨魚之貨可保不是碰巧而實能療病也

金雞鐵樹補功藥酒

Serravallo's Tonic

(BARK AND IRON WINE)

請認此標爲記

藥酒發售　○啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心隱考知有金雞鐵樹產自監國醫如松栖之年採其菌兼配提擁發氣靈芝磁造而成昔年曾經呈送美國久國法國奥國俄國及天下諸六升韓計由各鐵皇家大醫士三百餘名考驗獎竭手害共三百錄繼純係稱酒贊此之功滿治男女氣弱血酷斧神國徒竊骨疲痛不惡飲食胃口暴溺頭發眼花心籍恍協不喉寐虧腎失離小促淋癮如飯湯等症長寒發冷瘧症以及婦科月解失調或臨經腸痛病人後愈欠謝有疾無疾皆酌可蟲而飲大能精發誠驗更能治弱癢衛舉之疾婦人飲之能溫和于官發頗肥證承斜疾病相餒本局開創經三十總轍繼來不惜資本盡心醫寧藥水樂治藥酒丹簡丸微戀試驗兩德君醫生保亦存心熱論內外新竟樂症請臨診藏藥到闊春發者不濟豬國樂[illegible]其覓謹議鎮誠聰戀新到本藥將璣沽自當格外從販

此佈

大英一千九百零四年十月廿九號

新嘉坡土庫德國神農大藥房謹啟

吉屋招租廣告　○啟者茲有嗎吉實得力門牌廿一號及舖佛勃黎士門牌三號吉屋兩座招人租賃　諸君合意請即佛勃黎士門牌三號與亞兒嗎燕面商可也此佈　玉臨舖

宣統二年七月初一日　亞兒嗎燕謹啟

嗎根代望郎有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共備本銀一百五十萬磅　取定本銀一百一十二萬五千磅　已收本五十六萬二千五百磅　盈餘積項共有二十八萬五千磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年限期者以四八仙息算　六個月限期者以三八仙半息算　三個月限期者以三八仙算　來往短期數則以二八仙按日計算凡關本銀行概爲之生銀本銀行均可承造　諸君光顧請移　玉趾臨面商便安

大英一千九百零九年亦不里月十六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎顛啟　亥

Deutsch-Asiatische Bank.

德華銀行告白

啟者特字通知本銀行大寫字樓坐落上海而各大總理人則在于德京已經收足資本七百五十萬兩　分枝設在德京　北京　神戶　架剌吉打　天津　大坂　漢口　濟南府　香港　青島　咸麥　以下所列乃銀行及主人名字　在德京　哥尼里芝施漢期（此乃勃得施芝士達銀行）乃力申拿尼士千陀宜沙呂檯　紐芝銀行　爵士勿里芝魯拿　嗎里拿漢年宜沙呂檯　諾花漢年及燕拿士直里　羅勿華佐華公司　美拿呂順公司　在佛蘭弗　奄爵溫羅士敘及順　耶鴿爵士爵芝士丹　在咸麥　怒里芝銀行　在哥連　沙呂奧卑咸公司　在武振　嗎里士芝海波衣堅及華些銀行　在英京之銀行　晏奄驛士敘及子　英京之楽年及士奧有限公司銀行　怒芝銀行之英京代理人　乃力申拿尼士千陀宜沙呂檯　本公司在于來往短期數每年利息二巴仙　若欲知長期利息來詢便悉　凡銀行各項生理及滙水生理皆有經營此佈

宣統元年七月廿四日　司理人顆夫基連謹啟

天喜堂名馳老婢調經丸

稟准商標用老婢圖為記

老鋪在香港中環坭街口

天喜堂商標

老婢調經丸

正鋪在羊城西關光雅里

若非萬全安敢獨沽一味

此方得自京都某親王府之老嫗傳婢故曰老婢調經丸

一治一二月胎動行經或作痛
一治三四月胎動行經或肚痛
一治五六月胎動行經或肚痛
一治經色或黃或淡或瘀或赤
一治經來或多少或遲或早
一治一月經來數次多少不一
一治行經肚痛大便閉結
一治遠年閉經近月閉經
一治子宮虛冷多年未孕
一治似孕非孕金頭暈痛
一治經期前後腰骨痛
一治經期前後小肚痛
一治經期前後肚刺痛
一治血山崩血流不止
一治產後瘀血未清
一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦妓婦室女靜女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹也每服收回工料銀一元

代理處

廈門鎮邦街太乙號　京都騾馬市佛照樓　澳門木橋街如意棧　石叻馬交街周昌記
汕頭鎮邦街保太和　天津紫竹林佛照樓　佛山潘涌里天相堂　大吡叻覇羅周昌泰
瓊州嘉積墟英盛號　上海大馬路老悅生　省城藩司前義盛昌　吡能大門樓富生號

稟准商標別人不得冒效福建林肇春製

宣統二年二月初二日

企公牛乳天下馳名告白

本廠造製牛乳歷有年所爲寰球第一色白而原味甘香滋得化學之新裁冀無上之妙品老年服之可以延壽幼年服之可能強壯銷數之廣英國爲最日本香港新嘉坡印度南花旗香金山盤門等處每年能銷五百萬箱亦可謂盛矣極矣當此中國力圖自強戒煙社會林立若以此乳服之不但身體強壯可衛生而體操諸君尤宜時服精神百倍於國於身裨益不淺焉願諸君請嘗試之始信言不虛謬也

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白

三品酒發售

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式發售有年沽飲　諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君欲買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡織明嗎也公司者始眞若無此字樣即屬偽冒請爲細認特此佈告

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

馳名鐵櫥發售

嘗思營生之道所最要者則能儉薄其次則惟勞雨然必須有以善藏始無意外此本行鐵廚所以爲　諸翁之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣等此鐵櫥已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價値則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫥實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之餘佈倘　諸君有惠顧者祈即　玉臨選購爲盼

明嗎也洋行謹啟

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司由洋國督辦頂上萬蘭池酒來叻發售其酒清香瀏郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙奚無窮今市上所有萬蘭池酒無有能其出右者蓋神佐釋由之妙品也此酒向惟本公司一家沽出餘無別家出售　諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劃价之癖者祈早　移玉惠臨購買是幸

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

烏蜜酒發售

啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久己遐邇馳名茲復由英新辦到頭爾士斗雲字號之狗頭祟烏密酒到叻應沽此酒香美異常不能飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也　諸君光顧務細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘　諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

大英一千九百零八年正月一號

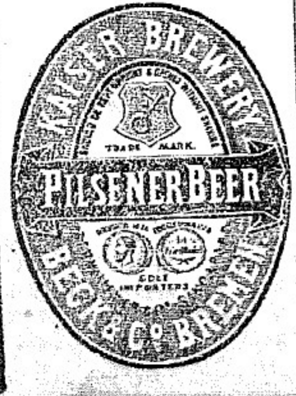
明嗎也洋行謹啟

蜜酒發售

啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出　諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行簽定於酒樽木塞內加一鐵鎖匙形以示分別倘　諸君有知何人假冒請到本行報明即酬花紅銀二百大元經官硯定即能給發斷不食言再此酒不能販往　檳榔嶼　三寶壠　四里末　錫蘭　蘇綿嶼　日裡等處其餘各埠均能販運往該處發佈　啟

大英一千九百零八年元月一號

明嗎也洋行



BEHN MEYER & Co., Ltd. *Singapore.*

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之佛夫
烏呂及宜公司所造各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹
宜物料相同而士丹宜共有二三款一乃士丹宜香
水一乃士丹宜片一乃士丹宜醫文

尼威亞拿香水乃是上品及甚馨奇味之
香水此香水在于各埠人均稱為上品之
物

山打尼兒尼
香水乃是本
公司所製其
味氣甚上品
奇香

上各種以香水分裝大樽小多樽款在于
本坡各店均有發售　諸君採購幸勿誤
購以顯為要此佈

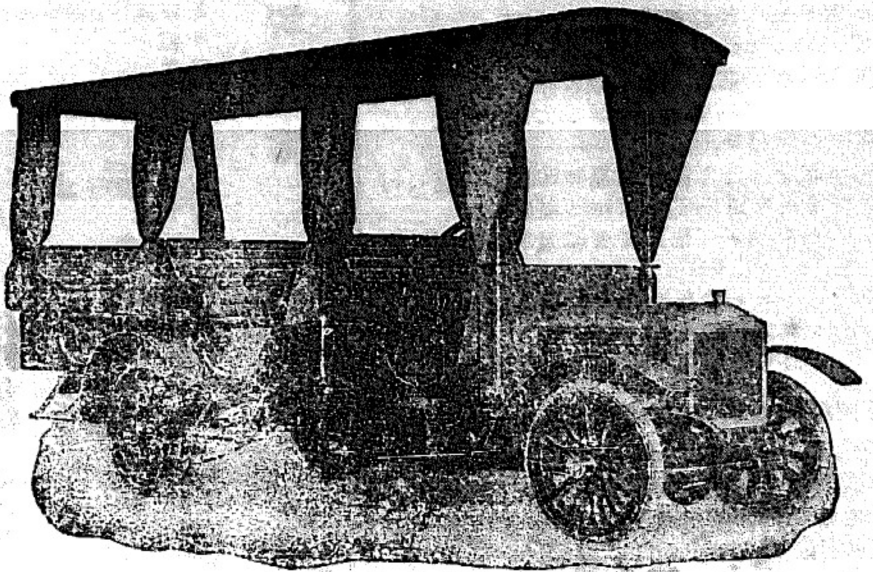
大英一千九百零八年五月十三號

新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

McAlister & Co., Limited.

麥加里士打有限公司告白

啟者本公司轉字通佈　諸君知悉本公司之寫字樓設在峇直里律發活樹乳園所用各項機器此等機器時常預備而各大樹乳園均有向本公司採辦機器



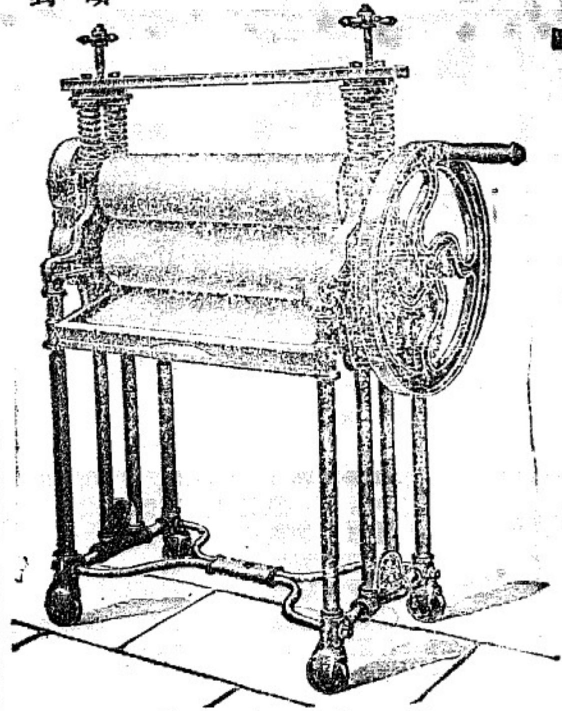
載客摩打車圖

本公司發售右列圖式之載客摩打車現在四州府之碩莪埠有用此車三輛　諸君欲知各機器之價值請到本公司內面晤便悉此佈

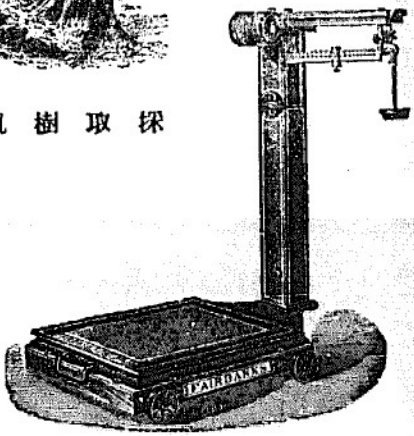
英一千九百一十年二月四號

採取樹乳器圖

鐵絆圖



樹乳車圖



磅圖

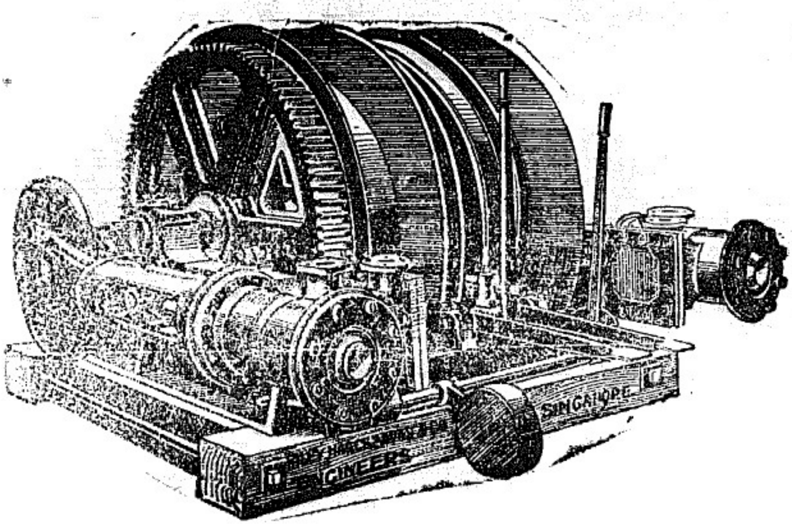
麥加里士打有限公司謹啟

RILEY, HARGREAVES & Co. Ltd.

禮里夏兀立有限公司

啟者特字通知本公司自一千八百六十五年開設以來向營電氣　機器　機器師　製船之
業本公司代理嗎液頂上新式製造樹乳車　本公司承造及安設烘乾樹乳爐　代理勿力閩
電扇此扇利用而價廉　代
理索順自來火車及機器由
三匹馬力起至七百匹馬力
止此車利用而第一價廉
大小用油各式車　各式竄
車　特別抽水機器
代理勝士丹勃洛打公司之
新式頂上搬運車　代理光
麗花石此石係在歐洲著名
大廠所製　諸君欲觀可到
嗎直里律門牌五號本公司
之寫字樓蔘閱　本公司出
售種植所用之各種機器
機器師之機器　鐵　鋼等
物　本公司之機器師寫字
樓即在嗎甫律門牌五號內
代理英國燕修禮遠及希
呂士奧鐵線有限公司制公
司專製各項鐵線　代理電
氣師乃係吉洛丹有限公司所售車用之摩打機器及扇等項　本公司機器師之寫字樓巧造建
屋所用之（花鏭）凝結灰石以供建築碼頭及貨倉之用此佈

禮里夏兀立有限公司謹啟



本公司
總寫字
樓設在
本坡
分行設
在意魯
檳城
麻六甲
在網路
棉蘭
巨港
四州府
設有代
理人
本公司
電線號
頭名曰
夏兀禮
特此佈
聞
英一千
九百一十
年正月
十七號

凡各貨物俱用馬嘜

羅奇生

經在大英政府注册

別人不得假冒影射

總發行處中街門牌弍十八號羅廣同濟各欵藥酒

羅奇生

分售處新北索二十二号奇安

牛車水弟拾号奇與

丹戎巴葛律二百六十八号奇發

小坡大馬路四百六十九号奇祥

自辦各色洋酒

自甑各色米酒

自辦天津美酒

發行

嚌 叻

羅奇生酒房

馬嘜

LOH KEE SENG Singapore.

本號支店天津羅恒益各種美酒向消金山各埠久已馳名今承本坡酒例改良辦來

自辦天津各色美酒

發沽香濃味美碓為津酒正裝與別家轉托和雜者不同請為嘗試當知真偽

蔓賣格外相宜

由本號代報運出水免稅酒價更屬廉平比之貴客親到香港購辦更為相宜便捷

宣統二年正月廿六日

各酒價目繁多茲洋玫瑰鑄酒開列

玫瑰露酒 銀九角	汶酒 銀九角	廣同濟跌打酒 四角半
肉陳露酒 八角二占	紹興酒 五角半	廣同濟風濕酒 九角半
蓮花露酒 八角二占	黑糯米酒 五角半	廣同濟百歲酒 六角半
五加皮酒 八角二占	白糯米酒 五角半	廣同濟毛雞酒 七角
		廣同濟衛生酒 六角半
史國公酒 八角二占	青梅酒 六角	廣同濟三鞭酒 六角半
高粱酒 銀九角	矛根酒 六角	

翠同德虎骨木瓜酒 八角半

羅奇生謹啟

LOH KEE SENG.

SINGAPORE

羅奇生酒房

本號致知港好米酒九州府人多知之茲如法在本坡蒸釀純用糯米醣釀成並無火酒花糖雜質

自蒸正氣各色米酒

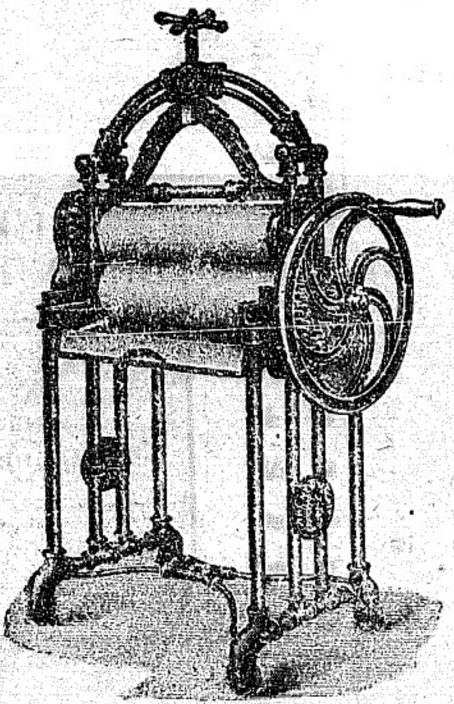
大有壯氣補血之功故無燥喉灼肺之患凡屬中國人請飲中國之酒

本酒房謹啓

LITTLES RUBBER MANGLES.

然里直公司

本公司內有鋼質碾棍　力南威帶碾棍　木質棍之機車發售此車嵌合本公司所沾著名之彈弓可以將棍自行抽起　鋼質棍車每輛八十元　力南威帶棍車每輛六十五元



木質棍車每輛五十元

本公司出售上式之碾平樹乳車諸君採購本公司可給彈弓兩條

嵌合鋼質碾棍車每輛七十五元

力南威帶碾棍車每輛五十五元　木質碾棍車每輛四十元　諸君有欲觀覽者請取特派之清單便悉其詳矣

特製科刀式之割樹乳力實價每羅七元每五十羅二十六元每一百羅五十元本公司備有特別之清單贈人不取費用

割樹乳之鋸刀每羅價銀九元每一百羅價銀七十元刀肉每羅三元七角半

英一千九百零八年十一月十三號

新嘉坡然里直有限公司謹啟

各埠輪船入口

何士福輪船	由丁加奴起程	約初八日到	源晉成
萬和順輪船	由坤甸起程	約初八日到	同發公司
勝武輪船	由納閩起程	約初八日到	明嗎也洋行
陽施輪船	由香港起程	約初八日到	棉示必洋行
德里紗輪船	由酒水起程	約初八日到	豐源號
字鴨加輪船	由加里吉打起程	約初八到	巴智申洋行
福榮源輪船	由三寶壟起程	約初八日到	協榮茂
板星輪船	由檳榔嶼起程	約初八日到	德利源
順潮興輪船	由峇株巴轄起程	約初八到	泉泰號
峇寶珍輪船	由善丹起程	約初八日到	遮旦弟利士
勿呂哇輪船	由占卑起程	約初九日到	遮旦弟利士
基士那輪船	由檳榔嶼起程	約初九日到	寔得洋洋行
豐還第一輪船	由汕頭起程	約初九日到	豐源號
坤盛輪船	由坤甸起程	約初九日到	同發公司
高淚露嗎曾輪船	由香港起程	約初九日到	巴智申洋行
俾流士輪船	由英國起程	約初九日到	棉示必洋行
不勝早知卜輪船	由大年起程	約初九日到	伊亞紗直
莫嫄輪船	由仲光起程	約初十日到	莫實得洋行
勿力輪船	由網咯起程	約初十日到	裕盛棧

輪船開行

網咯	棱峇輪船	初九日	上午九點	裕盛棧
吉里汶	文律輪船	初九日	上午十點	安和號
安南	外里噹那船	初九日	午十一點	法國
加勝巴	仲安輪船	初九日	下午三點	協榮茂
井里汶	三寶壟		又	又
麻六甲	颶生輪船	初九日	下午一點	新發泰
墨宜			又	又
麻坡	海南輪船	初九日	下午二點	順局公司
麻六甲			又	又
麻六甲	福利輪船	初九日	下午二點	金福和
峇眼			又	又
峇加啦	建安輪船	初九日	下午三點	開行
頭頓	北千		又	又
麻六甲	豐和輪船	初九日	下午三點	豐源號
麻六甲	白蠟輪船	初九日	下午三點	寔得力公司
奕罄	吉隴大白蠟		又	又
峇株巴轄	順潮興輪船	初九日	下午三點	泉泰號
吉隴	懷在輪船	初十日	下午一點	德和盛
檳榔嶼			又	又
善丹	至里茂輪船	初十日	上午十點	順美號
鳳武靈	邦婆		又	又
香港	嚮茂輪船	初十日	下午三點	豐源號
廈門	紬頭		又	又
彭亨	何士福輪船	初十日	下午四點	源晉成
北千	關丹什嗎挽	丁加奴	吉蘭丹	又

○前途來電云德國正郵船一艘於本月初四日由香港啟程來叻定於本月初八日禮拜即能抵叻上落客貨訖即展輪開往歐洲等處

請示船期發凡

○敬啓者茲本館之報按日必將出口之各輪船行期詳登凡有輪船之公司行號見報爲之先期佈告使人周知以便招接載運不無補益貨爲利便之舉但本館既事浩繁逐一諭問恐或有遺茲敬與諸僉約凡有輪船之公司行號如遇寶號出口之船某日展輪解纜自有定期務祈先將船期示知俾本館以便照登則欲附貨搭客者可得先事預知自無後至之虞不費之利諒諸君之樂從也再者諸僉送來之稿祈於每日一點鐘以前交到始能照刊若過一點鐘本館排字已完則不能照錄當俟下日始能錄出尙祈見諒特此佈聞

本館謹啟

正風車標萬蘭池酒

WINDMILL BRANDY.

啟者本公司通佈　諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及入埠乃係法國萬蘭池酒在于坡中第一暢銷之酒諸君欲購

此酒必須注意幸勿誤購假標爲記牌酒每樽價銀一元各處酒店均有發售

宣統元年閏二月廿六日

錦興公司謹啟

正法國萬蘭池酒

雙狗標爲記

此標萬蘭池酒係由名醫所推許一經嘗試必然意悅

雙狗標爲記

雙狗標爲記

可聚此標萬蘭池酒全用昔提子釀成

每樽價銀一元二角半在于市上其值最廉因爲本

公司欲將此標之酒在坡館流以供衆人一試

茲將沽賣此酒之店名列下

成發號　榮昌號　榮錩和　振源興　濟公司　廣裕隆　和昌號　錦昌號　恆興號　錦興號

麻六甲坡一千八百九十八年第四條當店律例 ○啟者招人承充有招輕營當店生涯在于左列各路

一花士哥劳實得力 閩架實得力 廿公板底 東加勝 吳呂律 在甲坡 帆加閣麻六 怒運東牙 浮羅繩網之鄉村 招人承充三年為期由一千九百一十一年然花里月一號起有欲承充者須于一千九百一十年實玷末月三十號中午以前將票投交麻六甲恭政司署

二紙准設立當店一間在于某街坊或某鄉

三投票人或承充一店或不止一店然而每店須入一票

四現在招人承充之時所有之當店若干不能加多

五票紙投交麻六甲恭政司及須封固幷在票簡外聲明當店之票

六每票必須注明投票人之姓氏居址事業及若係行店則須注明各股東之姓氏居址幷其店名印章

七每票所須之担保乃係現項一宗比較可值該當店餉價三閱月之數或准許典當之屋業值價不減于四閱月當店餉價之數

八國家非必收最高價之票及國家有權可以施行如何之條欵而使人承充

九承充當店之章程及情形及其他詳細可赴麻六甲恭政司署詢問

大英一千九百一十年實玷末月六號

麻六甲參政司爵呂衣卑溯花士敦諭啟

北慕娘國家招充餉碼告示 ○北慕娘國家示 為招商投票承充餉碼事照得本國家意欲招商承充餉碼係由一千九百一十一年起計有欲承充各碼者其標當于西本年庇多末月一號中午以前遞交仙那港國家司理員之寫字樓此票乃係承充下列之全權餉碼計以一年二年三年為期均由一千九百一十一年然花里月一號起計以上所言之餉碼係鴉 烟 酒 賭 當 等碼在于慕娘全境抑或分段投票人欲知此碼之合約章程等件者請詢仙那港國家理員之寫字樓新嘉坡檳榔嶼之牙直里公司寫字樓香港之邑士榮士丹公司寫字樓便悉本國家所定一千九百一十一年一千九百一十二年一千九百一十三年售沽烟膏之價格列下 三分包一角四占半 四分包一角九占 五分包二角四占 六分包二角八占半 三錢庄一元四角半 一兩庄四元八角 有欲承充者其各碼投票毋遠特示 西一千九百一十年六月廿一號 給

本坡初六日各貨的確行情

糊	賣出	七十九元四角
叻角椒	賣出	十五元七角
○實勝越白椒	賣出	二十六元七角半
浮羅勝越白椒	賣出	二十七元七角半
山口洋	賣出	二十七元七角半
三發	無賣出	
勿里洞	又	
文島	無賣出	
犀內	又	
○叻甘蜜	賣出	十元零九角
麻六甲	又	十元零八角半
實勝越	無賣出	
四角一號朱椒	賣出	十四元七角
壓一號	賣出	十三元六角二五
爪亞一號	又	十五元
○碩莪粉		
叻一號	賣出	四元一角
二號	無賣出	
下等（冬粉）	無賣出	
實勝越一號	無賣出	
二號	無賣出	
坤甸下等	又	
暇若	又	
勸閭	又	
○安汶丁香	出價	三十二元
○安汶坡薯花	又	八十五元
少薯花	又	八十八元
○薯檸只		
荷箂八十粒	賣出	二十三元
箂箂百一粒	又	十七元
在売	無賣出	
○巴東甘文烟	出價	五十元
	又	五十五元
○巨港甘文烟	出價	二十元
	又	二十五元
○樹乳		
雜軟十蘇一號	無賣出	
雜軟又二號	又	
雜軟又三號	又	
雜軟又四號	無賣出	
雜軟挨第一	又	
實霹越日落洞	出價	九元五角
坤甸日落洞	無賣出	
巨港日落洞	又	
勸閭日落洞	無賣出	
○邁羅紫梗	出價	十六元七角五占
（邁羅水牛皮二號	無賣出	

○碩莪粒		
麻大甲上中碩莪粒	賣出	七元七角五占
麻大甲中碩莪粒	賣出	六元八角七五
	又	七元一角
麻大甲上小碩莪粒	賣出	七元六角二五
麻大甲 小	又	六元三角七五
上幼西	賣出	七元七角五占
麻六甲幼西	又	六元七角
	又	六元五角
檳城中碩莪粒	賣出	六元五角
檳城小碩莪粒	又	六元四角
來味嗎燕西	出價	二十三元五角
峇厘燕西	又	二十五元七角半
○牌肉峇蠟	賣出	二十元零九角半
坤甸	無賣出	
加膚	賣出	十元零八角
臘浮	賣出	十元零七角
牛郎碯老（傑水地）	又	十一元
新仔底（傑水地）	又	十一元
巴東	無賣出	
勿里洞	無賣出	
山口洋	無賣出	
仙那關	無賣出	
浮羅林柔（猪丹凰番罐）	無賣出	
吉蘭丹	賣出	十元零六角半
什碎	賣出	十元零六角半
汾葛坡	無賣出	
○錫 浮羅勝越	出價	十二元八角七五
高抵吧加蘇丹	賣出	十七元二角五占
高抵巴加	賣出	十五元七角半
武勞	無賣出	
烟久荔甌（高底粗緞）	賣出	六元七角五占
烟久荔甌（巴西粗緞）	無賣出	
巴西巴加	無賣出	
巨港白緞	賣出	九元
巨港紅緞	無賣出	
勿耶眠	無賣出	
勿羅吧加	無賣出	
高抵耶合	無賣出	
闍浙居屘（錫背）	無賣出	
闍浙居屘（三稿）	無賣出	
慈實敦（塞牙）	無賣出	
坤甸（塞牙黃老）	無賣出	
實勝越粗緞	又	
○魚膠（長）	無賣出	
○魚膠（圓）	又	
○龍葛土油		
百標		
大錫條箱		

即日行情

振成一號白米		一百八十三元半
萬成順八卦印		一百六十六元
寶大盛日月		一百六十元五角
元興泰雙蓮		一百五十七元半
元利一號		一百五十七元半
榮興雙吉		一百五十二元半
常發雙鹹		一百五十八元
乾利青龍		一百五十三元半
元興盛車魚		一百四十五元
元盛盛紅綠		一百四十一元半
勝興紅印		一百六十二元
南占		一百四十一元半
仲光小皎		一百四十元
半港糙		一百三十一元半
烟七一箱	賣出	一千六百元
緞	賣出	七十九元零五占
叻白椒	賣出	十五元七角半
叻甘蜜	出價	十元零九角
實勝越白椒	出價	二十七元

匯票行情

足金	每鎰	六十四元六角
金盾	每個	八元五角七占
度印盾	一百元兌	一百七十五盾
爪亞盾	一百元兌	一百四十二盾
匯香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿三元二角五占
	商人三十日期銀票一百元銀行貼出	廿五元二角五占
匯廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿三元二角半
	商人三十日期銀票一百元銀行貼出	廿五元二角半
匯安南	銀行現銀票一百元貼出	二十二元
	商人三十日期票	二十四元
匯暹羅	銀行現銀票一百銖值	六十六元二角半
	商人三十日期票	六十八元二角半
匯小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十五元
	商人三十日期票	一百十七元
匯加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百四十盾零五
	商人三十日期票	一百四十二盾五
匯西里末	銀行現銀票一百元值	一百四盾零五
	商人三十日期票	一百四十二盾五
三寶瓏	銀行現銀票一百元值	一百四十盾二五
	商人三十日期票	一百四十二盾二五
匯亞加錫	銀行現銀票一百元值	一百四十一盾
	商人三十日期票	一百四十三盾
匯仰光	銀行現銀票一百元值	一百七十四盾七五
	商人三十日期票	一百七十六盾七五
匯加里吉	銀行現銀票一百值	一百七十五盾
	商人三十日期票	一百七十七盾
匯上海	銀行現銀票一百元值	九十七兩
	商人三十日期票	九十九兩